

SE

NO

Trädgårdsslang, expanderande

Hageslange, ekspanderende

INSTRUKTION

Expanderande trädgårdsslang

Når du öppnar vattenkranen expanderar slangen gradvis. Slangen följer dig i trädgården när du drar i slangen och den når slutligen sin fulla längd vid 3,5 bars tryck.

Når du har vattnat färdigt stäng av vattenkranen och låt vattnet rinna ut genom munstycket tills slangen är tömd på vatten. Slangen drar ihop sig till sin korta längd efterhand som vattnet och trycket försvinner. När slangen är tömd kan du rulla upp och förvara den.

Arbetstryck: 3,5 bar

Maxtryck: 12 bar

OBS!

Lämna inte slangen med vattenkranen öppen (med tryck i slangen) när du inte använder den.

Töm alltid slangen på vatten efter varje användning.

Slangen är avsedd för utomhusbruk.

Lämna inte slangen längre perioder med tryck i slangen.

Låt inte slangen ligga i solen under längre perioder.

Förvara slangen på en skuggig plats.

Undvik skador på slangen, kör inte över den med bilen eller gräsklipparen.

Släpa inte slangen på vassa eller slipande ytor.

Spruta inte vatten på elektriska delar.

Spruta inte vatten på människor eller djur.

Före varje användning kontrollera och eventuellt spänn åt kopplingarna.

Varning!

Innan slangen expanderar eller drar ihop sig. Kontrollera att slangen inte är invecklad runt föremål, människor eller djur, vilket kan orsaka övertryck eller strypning.

BRUKSANVISNING

Ekspanderende hageslange

Når du åpner vannkranen, ekspanderer slangen gradvis. Slangen følger deg i hagen når du trekker i den, og den når full lengde ved 3,5 bar trykk.

Når du har vannet ferdig, stenger du vannkranen og lar vannet renne ut gjennom munnstykket til slangen er tom for vann. Slangen trekker seg sammen igjen til sin korte lengde etterhvert som vannet og trykket forsvinner. Når slangen er tom, kan du rulle den opp og oppbevare den.

Arbeidstrykk: 3,5 bar

Makstrykk: 12 bar

OBS!

Ikke forlat slangen når vannkranen er åpen (med trykk i slangen) når den ikke er i bruk.

Tøm alltid slangen for vann etterbruk.

Slangen skal brukes utendørs.

Ikke la slangen ligge over lengre tid hvis det er trykk i den.

Ikke la slangen ligge i solen over lengre tid.

Oppbevar slangen på et sted med skygge.

Unngå skader på slangen, ikke kjør over den med bil eller gressklipper.

Ikke slep slangen over skarpe eller slipende flater.

Ikke sprut vann på elektriske deler.

Ikke sprut vann på mennesker eller dyr.

Før bruk må du kontrollere koblingene og eventuelt etterstramme dem.

Advarsel!

Før slangen ekspanderer eller trekker seg sammen. Kontroller at slangen ikke ligger rundt gjenstander, mennesker eller dyr, slik at det ikke oppstår overtrykk eller stryping.

FI

DK

Puutarhaletku, pidentyvä

Haveslange, ekspanderende

KÄYTTÖOHJE

Pidentyvä puutarhaletku

Letku pidentyy asteittain, kun vesihana avataan. Letku seuraa käyttäjää puutarhassa ja saavuttaa täyden pituuden 3,5 baarin paineessa.

Kastelun lopuksi vesihana on suljettava ja veden on annettava valua suuttimesta, kunnes letku on kokonaan tyhjä. Letku lyhentyä alkuperäiseen pituuteen sitä mukaa, kun vesi tyhjentyy ja paine sen myötä laskee. Kun letku on tyhjä, sen voi kelata ja siirtää säilytyspaikkaan.

Työpaine: 3,5 bar
Maksimipaine: 12 bar

HUOM!

Sulje aina vesihana (eli poista letkusta paine), kun et käytä letkua.

Tyhjennä letku jokaisen käyttökerran jälkeen.

Letku on tarkoitettu ulkoikäyttöön.

Älä jätä letkuun painetta pitkäksi aikaa.

Älä jätä letkua auringonpaisteeseen pitkäksi aikaa.

Säilytä letku varjoisassa paikassa.

Ehkäise letkun vaurioituminen: älä aja sen päältä autolla tai ruohonleikkurilla.

Älä vedä letkua terävien tai hankaavien pintojen yli.

Älä suihkuta vettä sähkökomponentteja sisältävien esineiden päälle.

Älä suihkuta vettä ihmisten tai eläinten päälle.

Tarkista ja tarvittaessa kiristä liittimet ennen jokaista käyttökertaa.

Varoitus!

Ennen letkun pidentymistä ja lyhentymistä. Varmista, ettei letku ole kiertynyt esineiden, ihmisten tai eläinten ympärille, sillä seurauksena voi olla puristumisvamma tai kuristuminen.

INSTRUKTION

Ekspanderende haveslange

Når du åbner vandhanen, ekspanderer slangen gradvist. Slangen følger med dig i haven, når du trækker i slangen, og den når endelig sin fulde længde ved et tryk på 3,5 bar.

Når du er færdig med at vande: luk vandhanen, og lad vandet løbet ud gennem mundstykket, indtil slangen er tømt for vand. Slangen trækker sig sammen til sin korte længde, efterhånden som vandet forsvinder, og trykket falder. Når slangen er tømt, kan du rulle den sammen til opbevaring.

Arbejdstryk: 3,5 bar
Maks. tryk: 12 bar

OBS!

Efterlad ikke slangen med vandhanen åben (med tryk i slangen), når du ikke bruger den.

Tøm altid slangen for vand efter brug.

Slangen er beregnet til udendørs brug.

Efterlad ikke slangen med tryk i længere tid.

Lad ikke slangen ligge i solen i længere tid.

Opbevar slangen i skygge.

Undgå skader på slangen, køør ikke over den med bilen eller plæneklipperen.

Træk ikke slangen over skarpe kanter eller slibende flader.

Sprøjt ikke vand på elektriske komponenter.

Sprøjt ikke vand på personer eller dyr.

Inden brugen skal koblingerne kontrolleres og evt. efterspændes.

Advarsel!

Inden slangen ekspanderer eller trækker sig sammen. Kontroller, at slangen ikke er viklet omkring andre genstande, personer eller dyr, hvilket kan medføre overtryk eller blokering.